



## Řízení letového provozu České republiky

### DODATEK Č. 6

#### K DOHODĚ O VZÁJEMNÉM POSKYTOVÁNÍ A VYUŽÍVÁNÍ PROVOZNÍCH DAT

uzavřené dne 14. 6. 2010, ve znění Dodatku č. 1 ze dne 3. 10. 2016, Dodatku č. 2 ze dne 23. 7. 2018, Dodatku č. 3 ze dne 10. 11. 2021, Dodatku č. 4 ze dne 17. 2. 2022 a Dodatku č. 5 ze dne 3.4.2025.

(dále jen „**dodatek**“)

#### 1. Smluvní strany

##### Řízení letového provozu České republiky, státní podnik (ŘLP ČR, s. p.)

se sídlem: Navigační 787, 252 61 Jeneč

██████████ ██████████ ██████████ ██████████ ██████████ ██████████

IČO: 49710371

DIČ: CZ699004742

bankovní spojení: Komerční banka, a.s.

číslo účtu: 1162200106/0100

zapsaný v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze v oddíle A, vložce 10771,

(dále jen „**ŘLP ČR**“)

a

##### AERO Vodochody AEROSPACE a.s.

se sídlem U Letiště 374, 250 70 Odolena Voda – Dolínek

██████████ ██████████ ██████████ ██████████ ██████████ ██████████

██████████ ██████████ ██████████ ██████████ ██████████ ██████████

IČO: 24194204

DIČ: CZ24194204

bankovní spojení: Komerční banka, a.s.

číslo účtu: 10006-1700201/0100

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl B, vložka 17749,

(dále jen „**AERO**“)

(ŘLP ČR a AERO dále společně jen „**smluvní strany**“)

## 2. Preambule

- 2.1 Společnost Letiště Vodochody, a.s. (dále jen „**Letiště**“) a ŘLP ČR spolu uzavřely dne 14. 6. 2010 Dohodu o vzájemném poskytování a využívání provozních dat (dále jen „**Dohoda**“).
- 2.2 Dne 15. 12. 2015 byla mezi společnostmi AERO, ŘLP ČR a Letiště uzavřena trojstranná Dohoda o postoupení Dohody o vzájemném poskytování a využívání provozních dat, ev. č. ŘLP ČR.: 484/2015/PS/088 s účinností k 1. lednu 2016. Touto dohodou Letiště převedlo na AERO svá práva a povinnosti z Dohody s účinky k částem plnění, které ještě nebyly splněny a AERO vstoupilo do všech práv a povinností Letiště vyplývajících z Dohody.
- 2.3 Výše uvedená Dohoda byla následně doplněna Dodatkem č. 1 ze dne 3. 10. 2016, Dodatkem č. 2 ze dne 23. 7. 2018, Dodatkem č. 3 ze dne 10. 11. 2021, Dodatkem č. 4 ze dne 17. 2. 2022 a Dodatkem č. 5 ze dne 3.4.2025.
- 2.4 S ohledem na skutečnost, že smluvní strany mají zájem na doplnění Dohody o nová technická ujednání o poskytování provozních dat, uzavírají tento dodatek, jehož předmět je vymezen níže v čl. 3.

## 3. Předmět dodatku

- 3.1 Smluvní strany se dohodly, že v čl. 8 „Závěrečná ustanovení“ Dohody se v bodu 8.8. **vkládají a doplňují** nové přílohy č. 9, 10 a 11 specifikované v odst. 4.5. tohoto Dodatku obsahující technická ujednání o poskytování provozních dat, které tvoří nedílnou součást Dohody a tohoto dodatku.
- 3.2 Smluvní strany se dohodly, že do stávajícího odst. 5.1.2. se **vkládá a doplňuje** nová Cena za rozšíření služeb v rozsahu nastavení datového toku, měsíční údržbu datového toku a zajištění dat přes systém NIX pro níže uvedené datové toky popsané v nově doplněných přílohách v následující výši:

Č. přílohy	Oblast dat	Měsíční sazba (Kč bez DPH)	Roční náklad (Kč bez DPH)
9	Polohové informace	5.850, -	70.200, -
10	Definované zprávy AFTN	5.850, -	70.200, -
11	Meteorologické zprávy	5.850, -	70.200, -

- 3.3 Smluvní strany se dále dohodly, že **ruší dosavadní znění** odst. 5.1.4 Dohody, a **nahrazují** jej tímto zněním:

Poskytovatel provozních dat je povinen doručit druhé smluvní straně fakturu v listinné podobě na adresu sídla této smluvní strany nebo elektronickou poštou na níže uvedené e-mailové adresy, a to vždy do 5. dne měsíce následujícího po měsíci, ve kterém bylo poskytnuto plnění. Smluvní strana má vždy po obdržení faktury 10 dní na posouzení toho, zda je bezchybně vystavena či na její vrácení, pokud není. Vrácením chybně vystavené faktury se doba splatnosti přerušuje a po dodání opravené faktury začíná běžet doba nová. Částka se považuje za uhrazenou dnem odepsání z účtu smluvní strany.

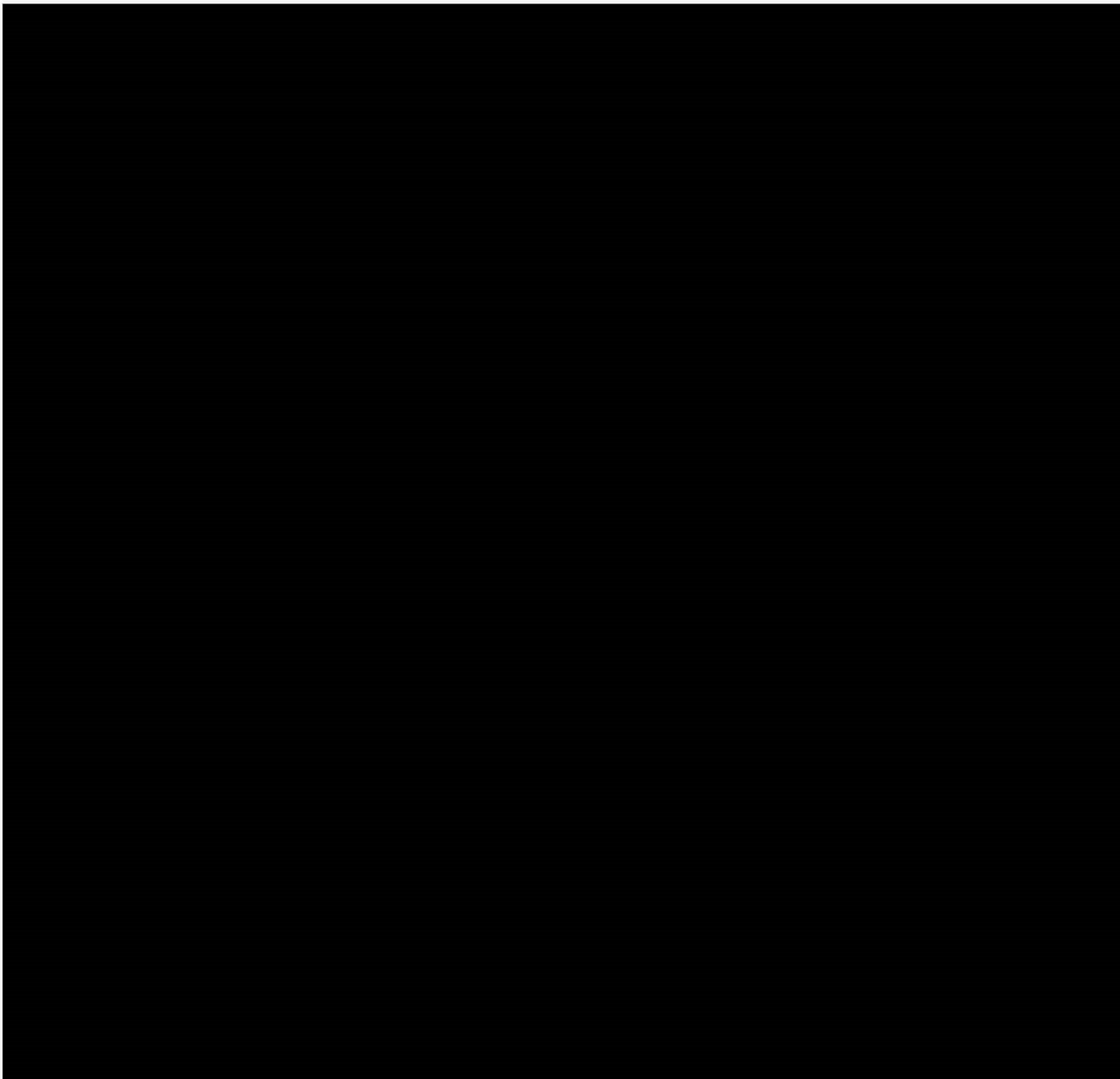
E- mailová adresa ŘLP ČR pro účely fakturace: fakturace@ans.cz

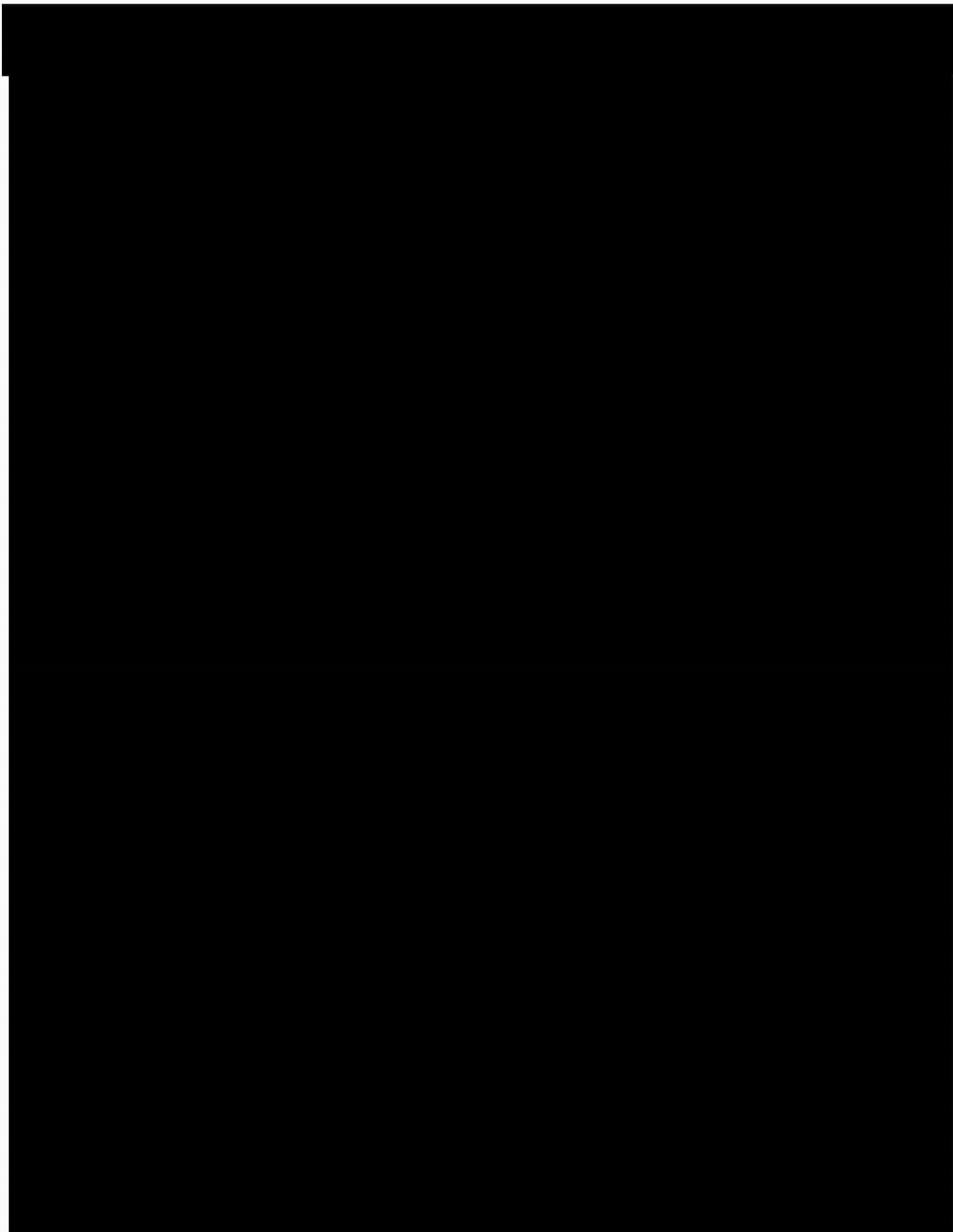
E-mailová adresa AERO pro účely fakturace: invoice@aero.cz

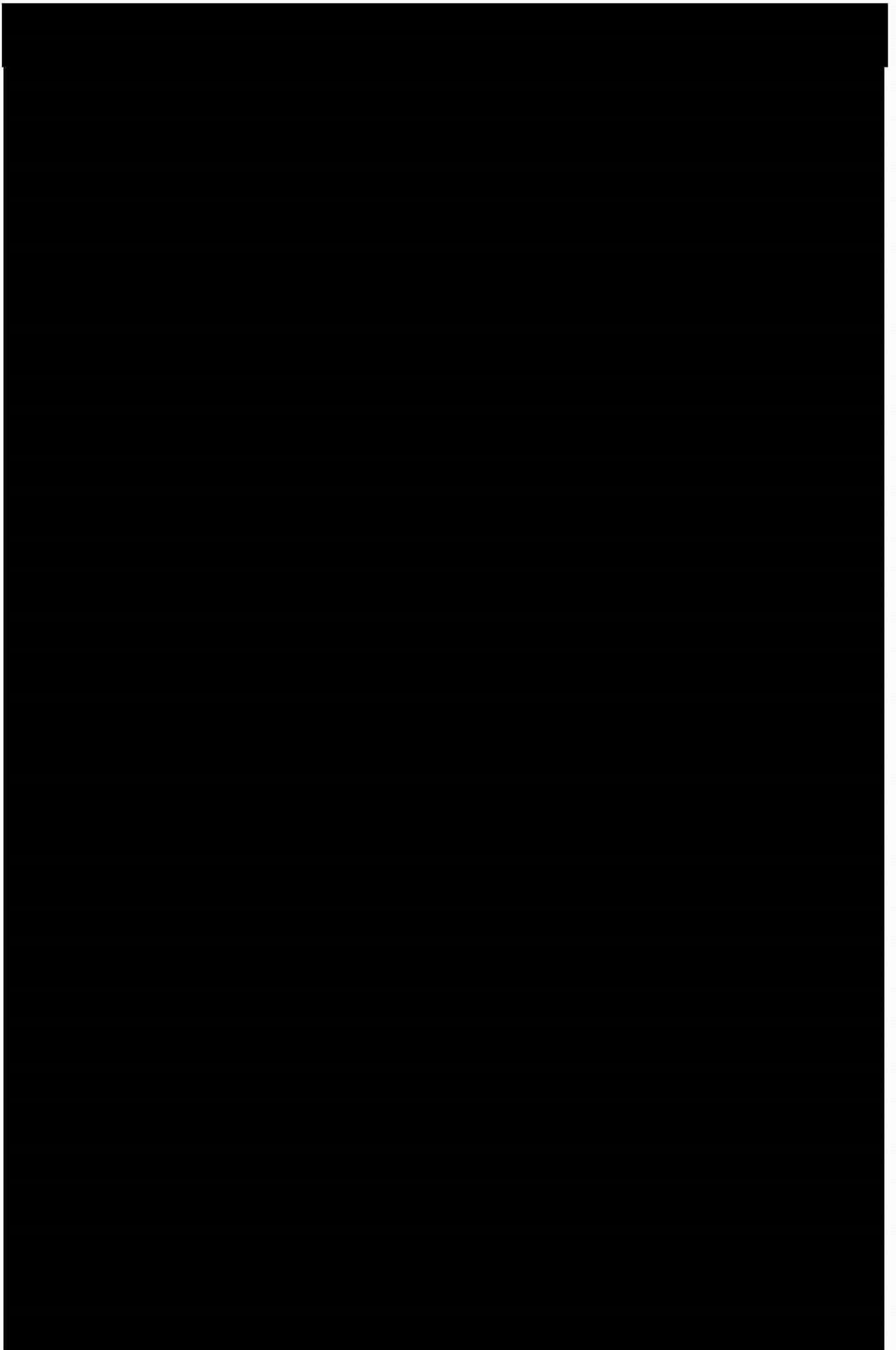
## 4. Závěrečná ustanovení

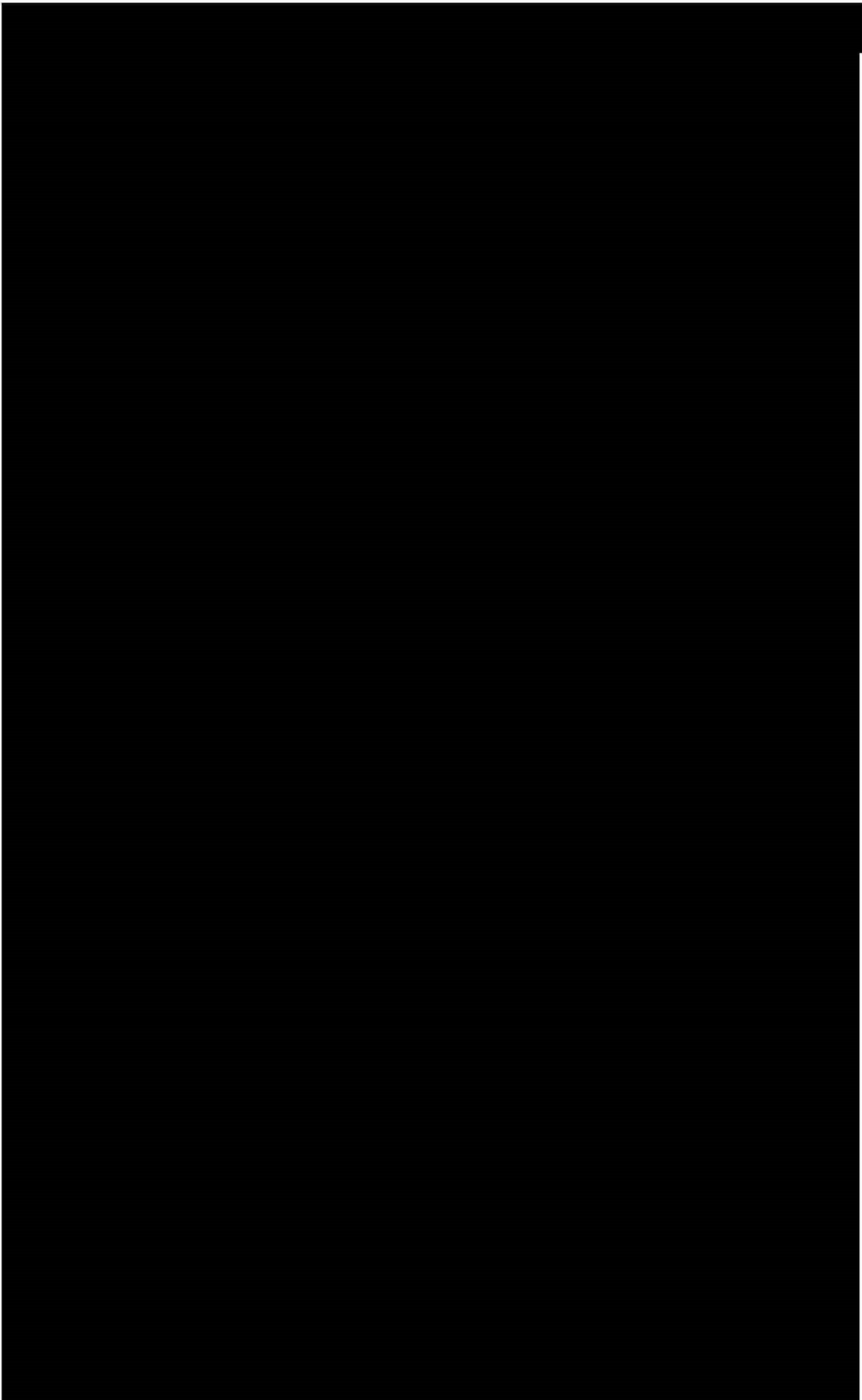
- 4.1 Ostatní ustanovení Dohody, která nejsou dotčena tímto dodatkem, zůstávají v platnosti beze změn.

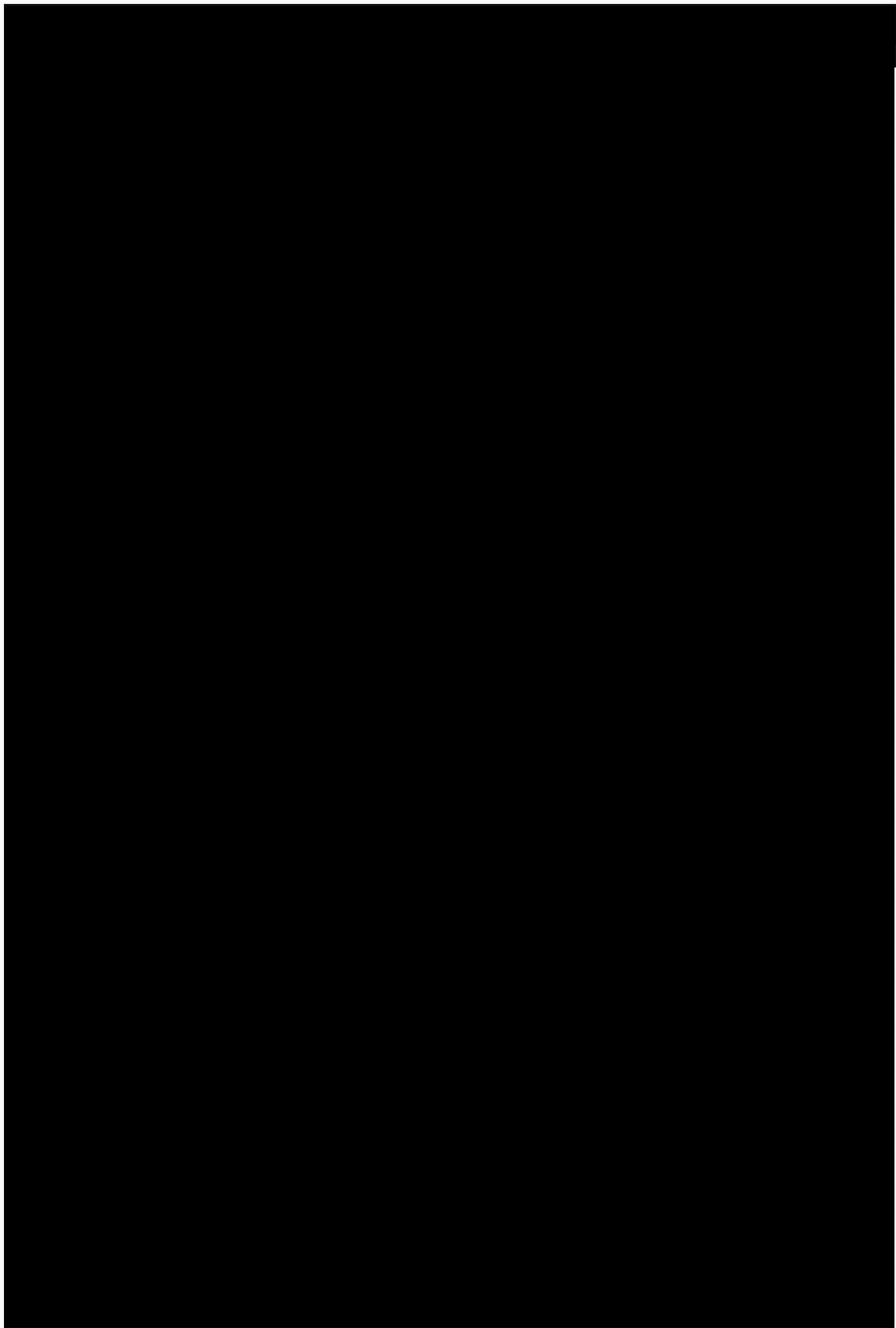
- 4.2 Tento dodatek nabývá platnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami a účinnosti dnem jeho uveřejnění v registru smluv.
- 4.3 AERO bere na vědomí, že ŘLP ČR je povinen uveřejnit tento dodatek ve smyslu zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů. AERO bere dále na vědomí, že ŘLP ČR je povinen poskytnout informace podle zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších předpisů. Při uveřejnění tohoto dodatku v registru smluv budou v jeho textu znečitelněny údaje zastupujících osob obou smluvních stran a jejich podpisy, čísla účtu smluvních stran a nové ceny uvedené v odst. 3.2. tohoto dodatku.
- 4.4 **Tento dodatek se uzavírá elektronicky, a to pouze v jednom elektronickém vyhotovení.**
- 4.5 Nedílnou součástí tohoto dodatku jsou následující přílohy:

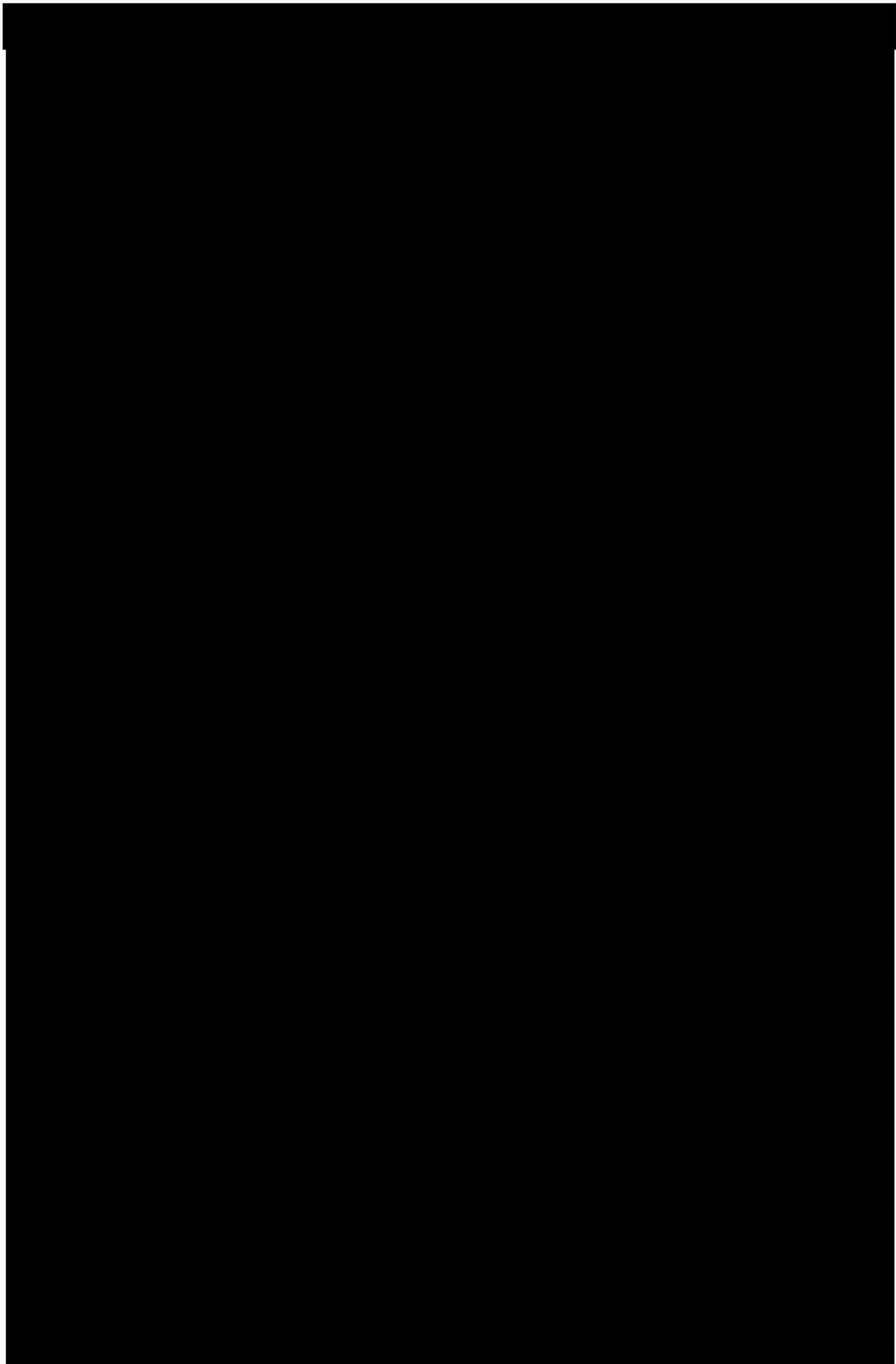


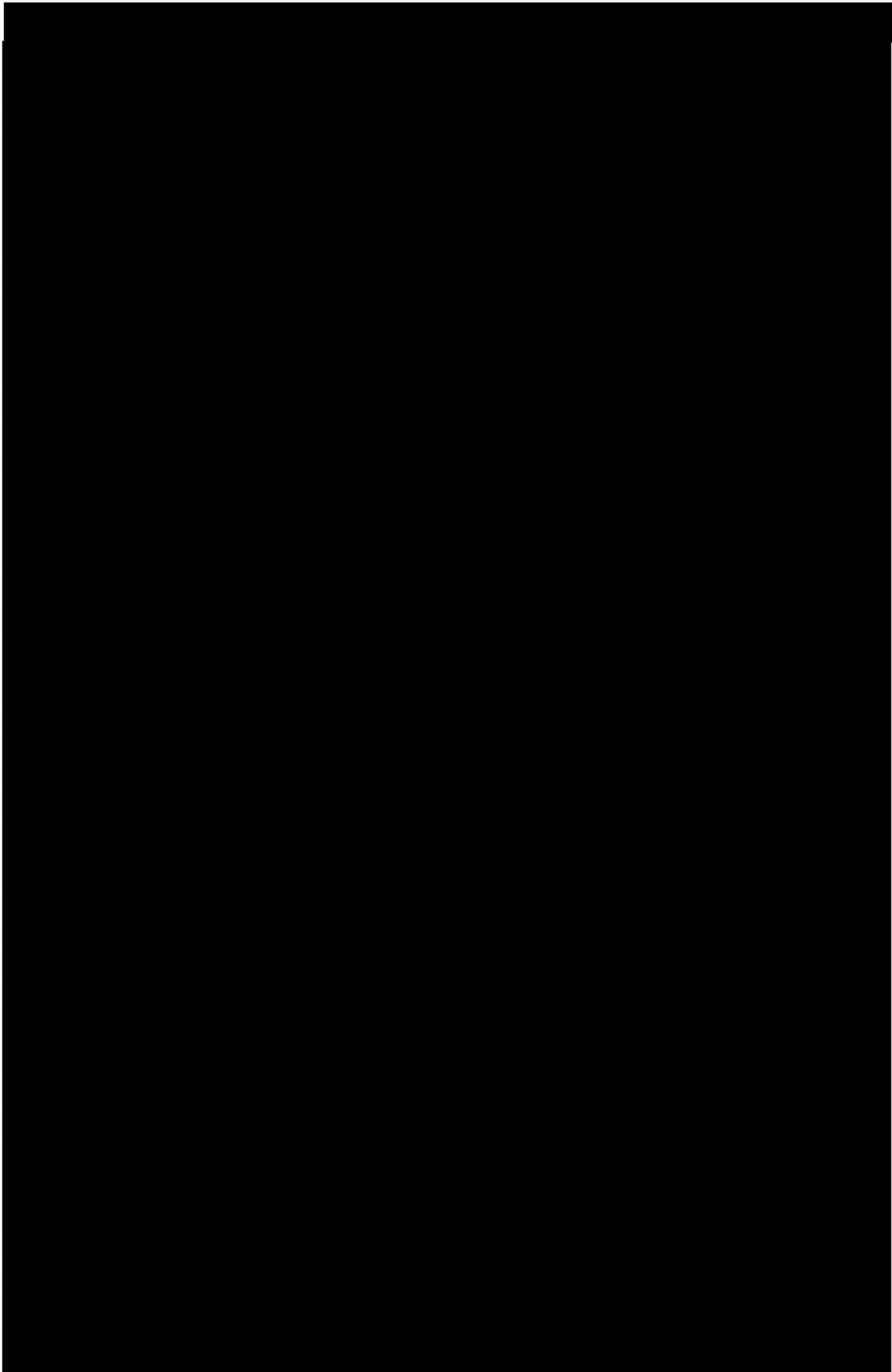


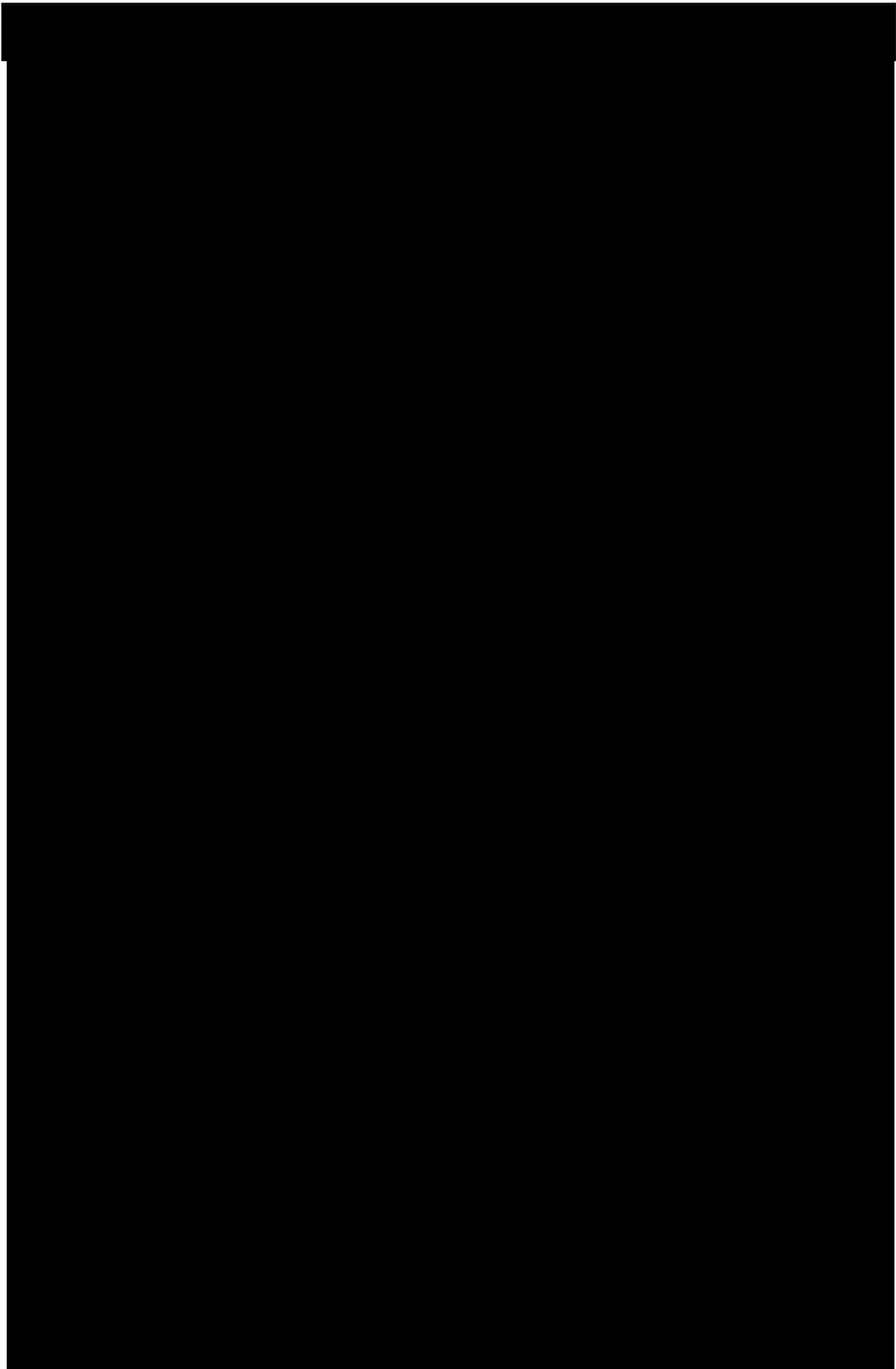


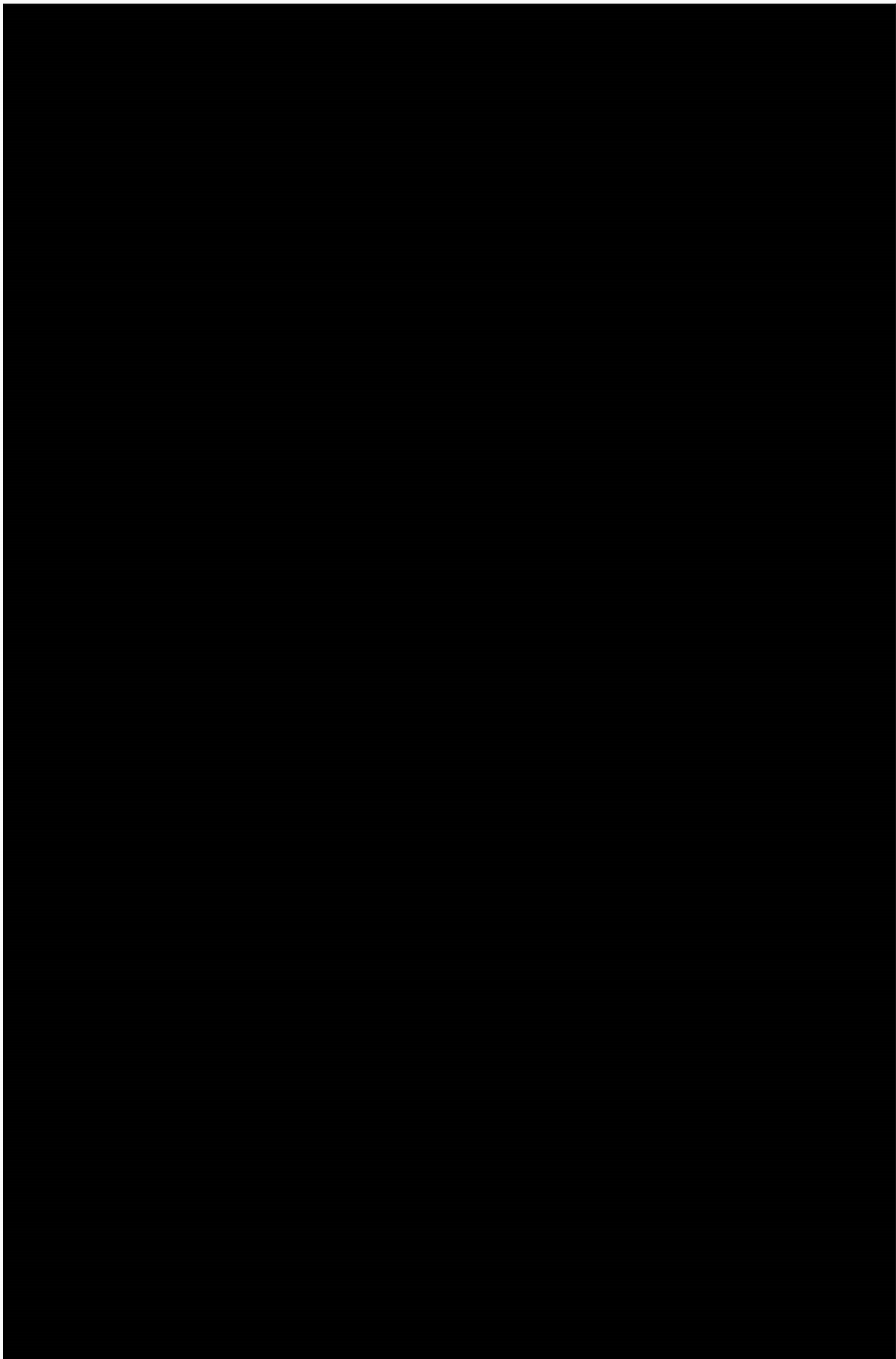


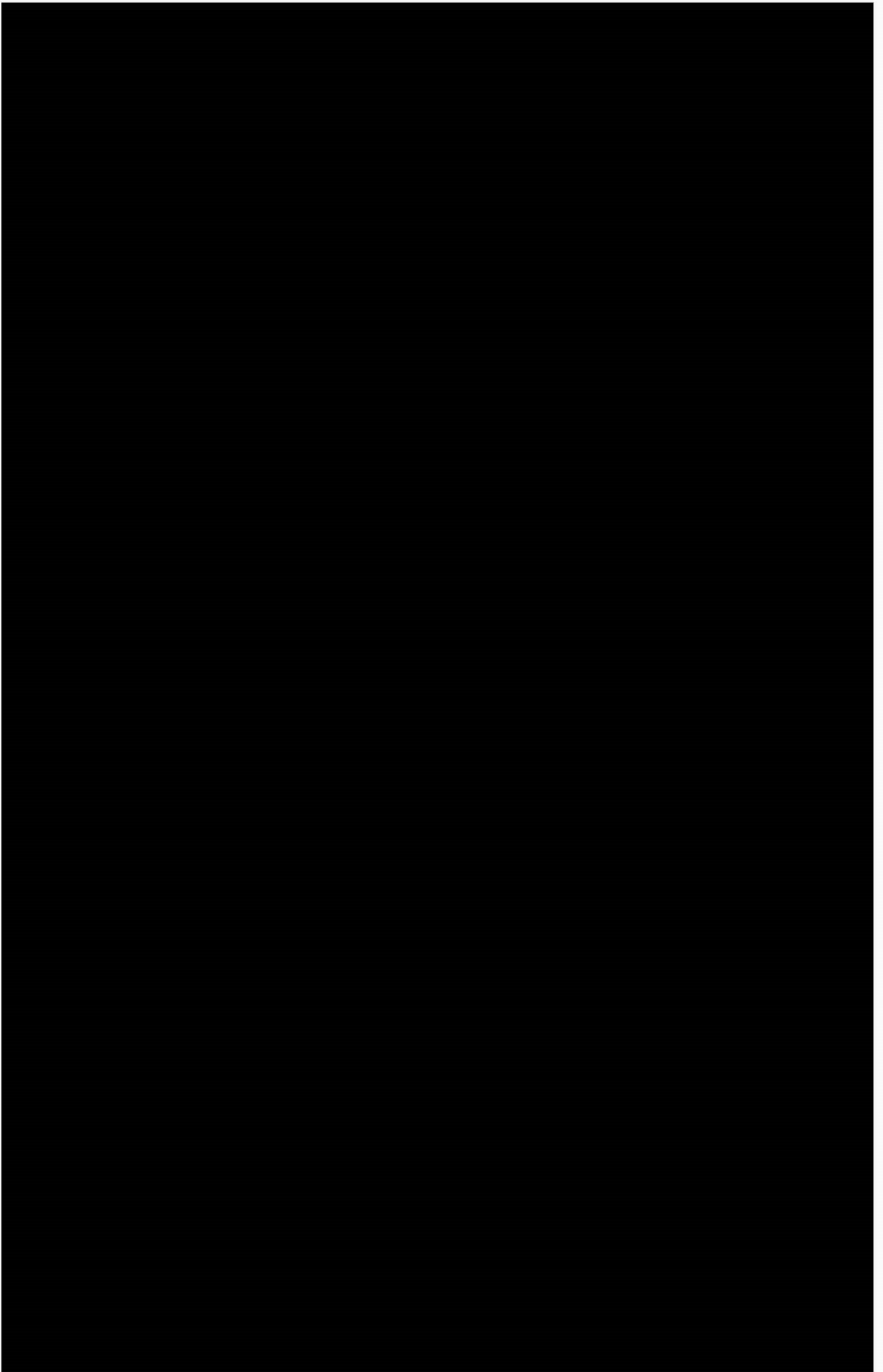


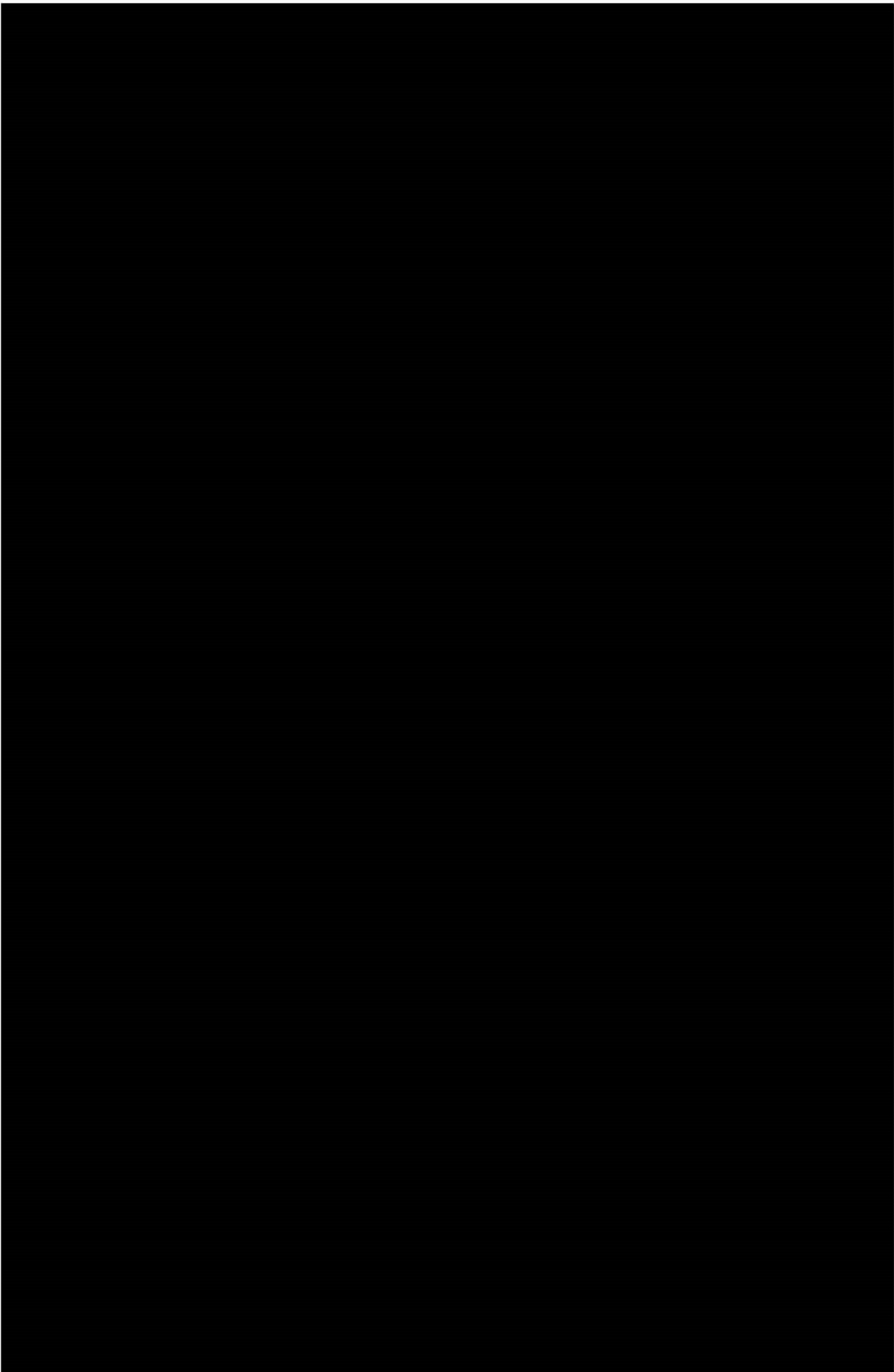


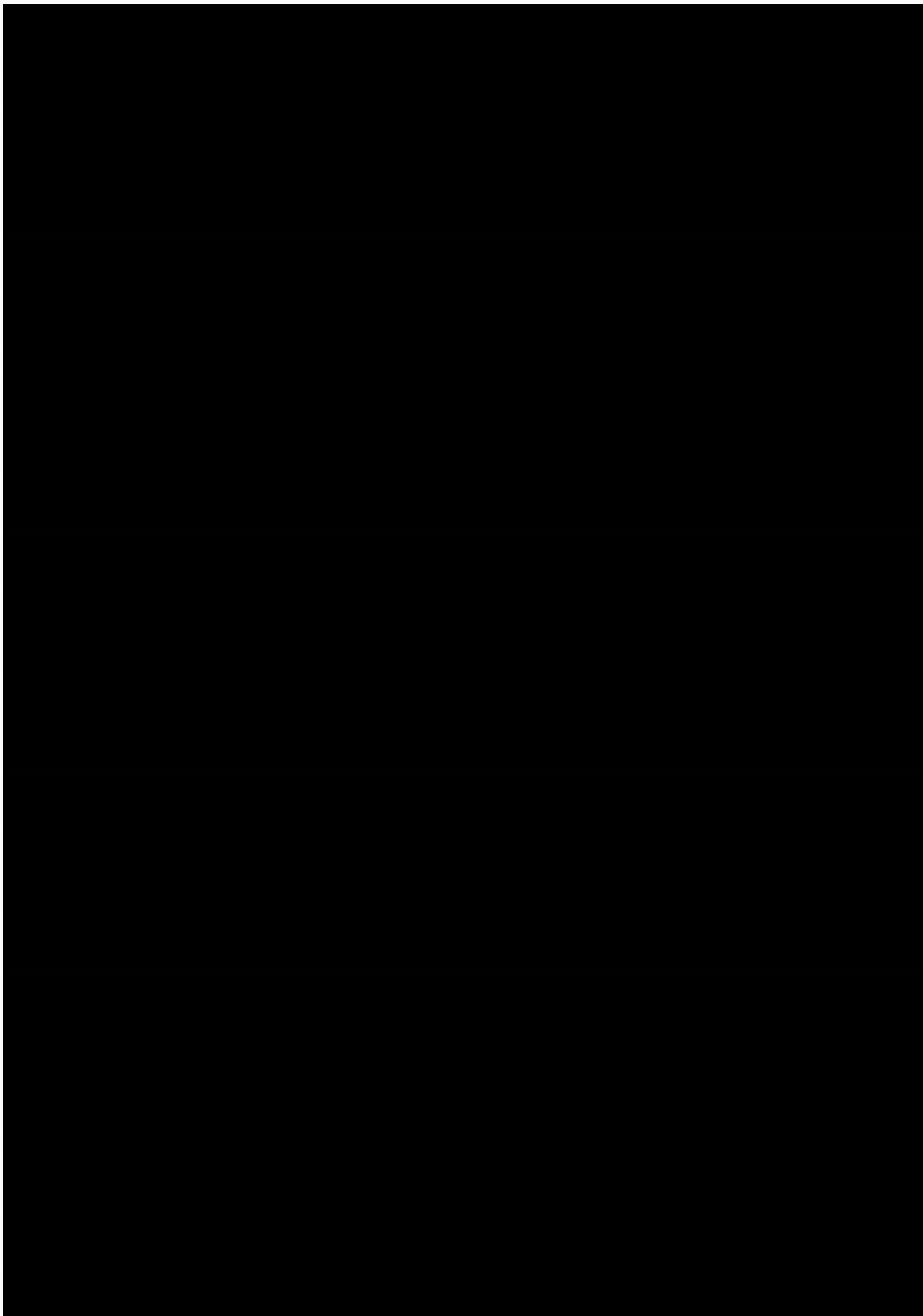


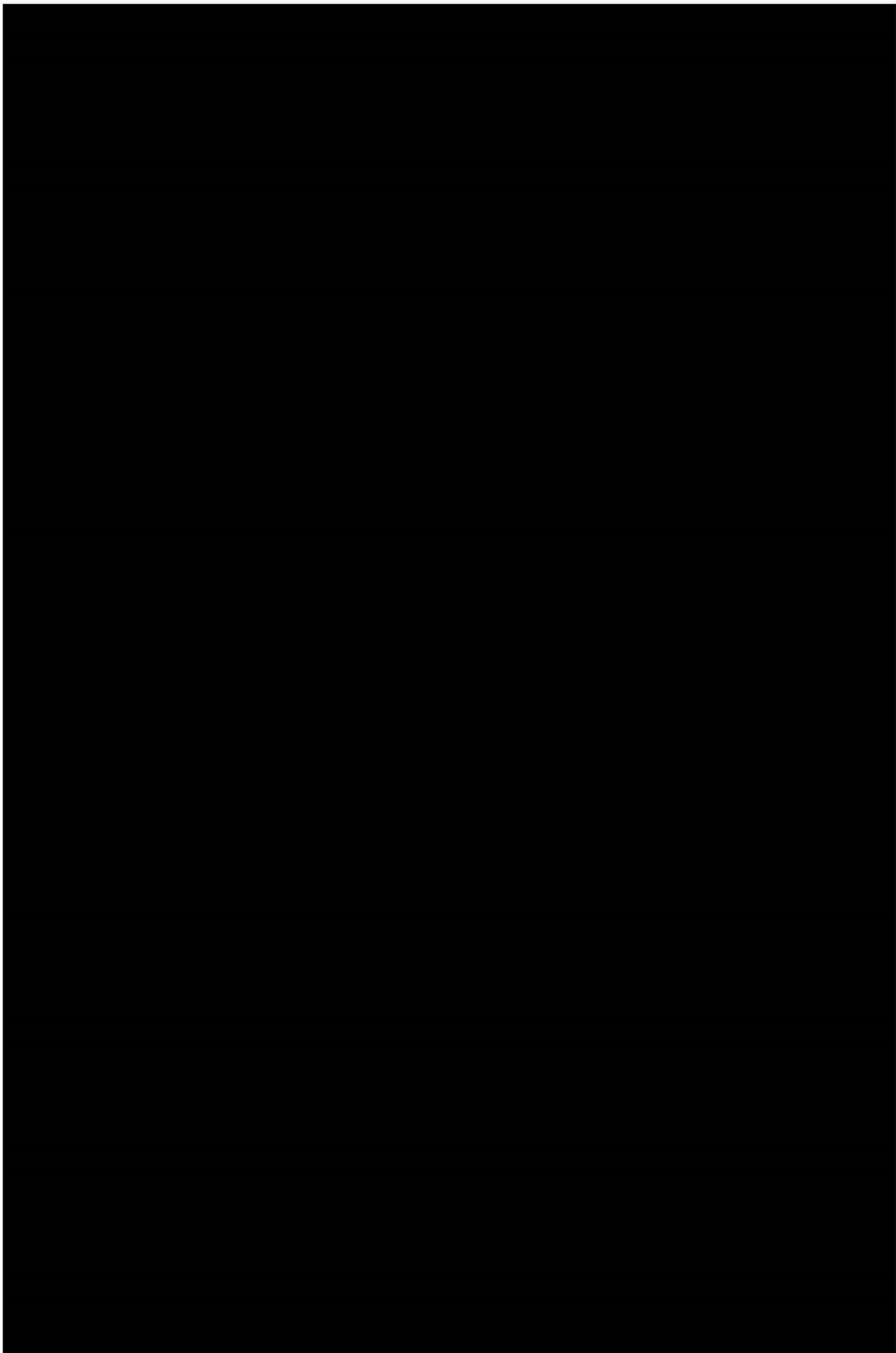












...the first of these is the fact that the ...

...the second of these is the fact that the ...

...the third of these is the fact that the ...

...the fourth of these is the fact that the ...

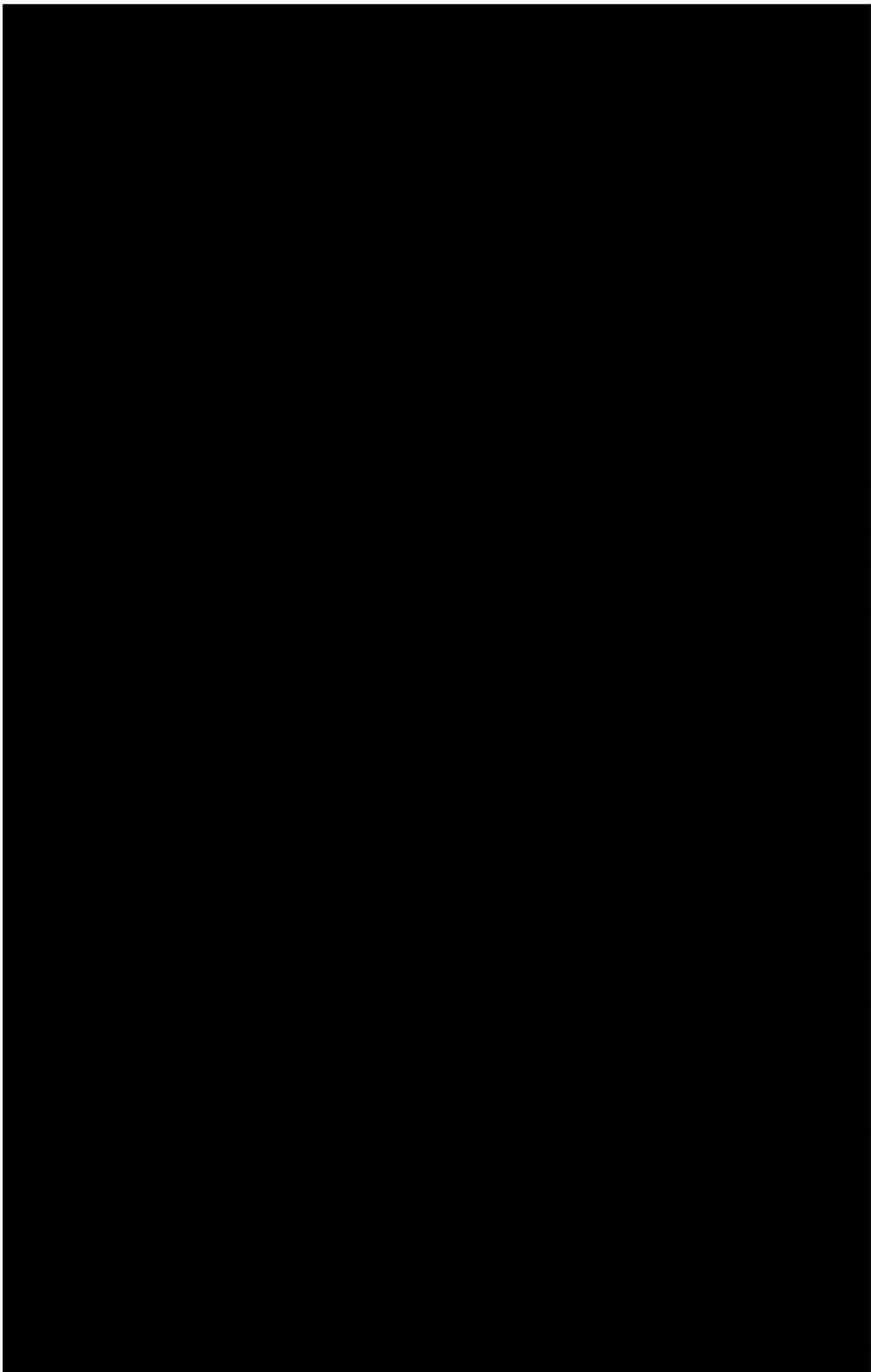
...the fifth of these is the fact that the ...

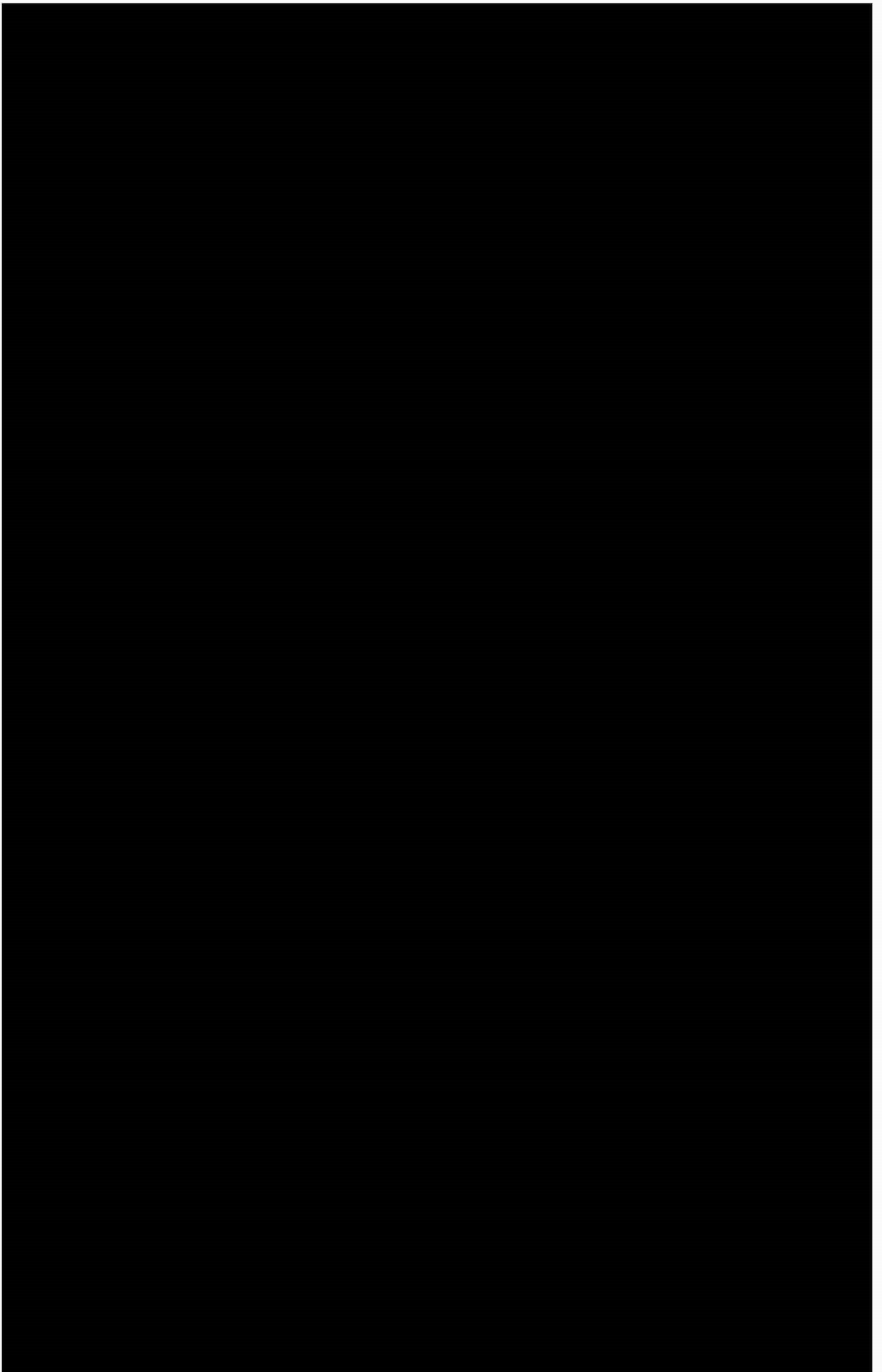
...the sixth of these is the fact that the ...

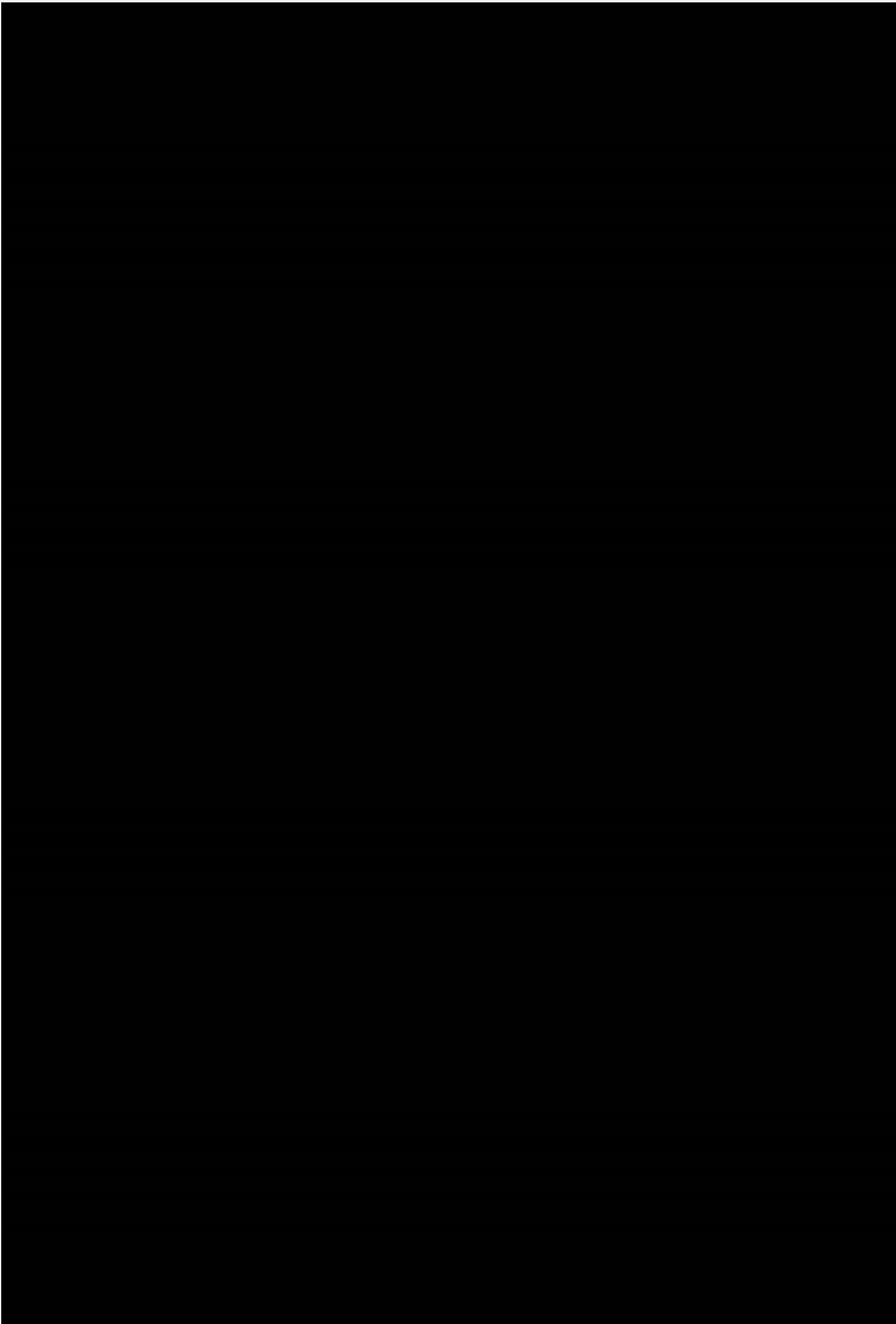
...the seventh of these is the fact that the ...

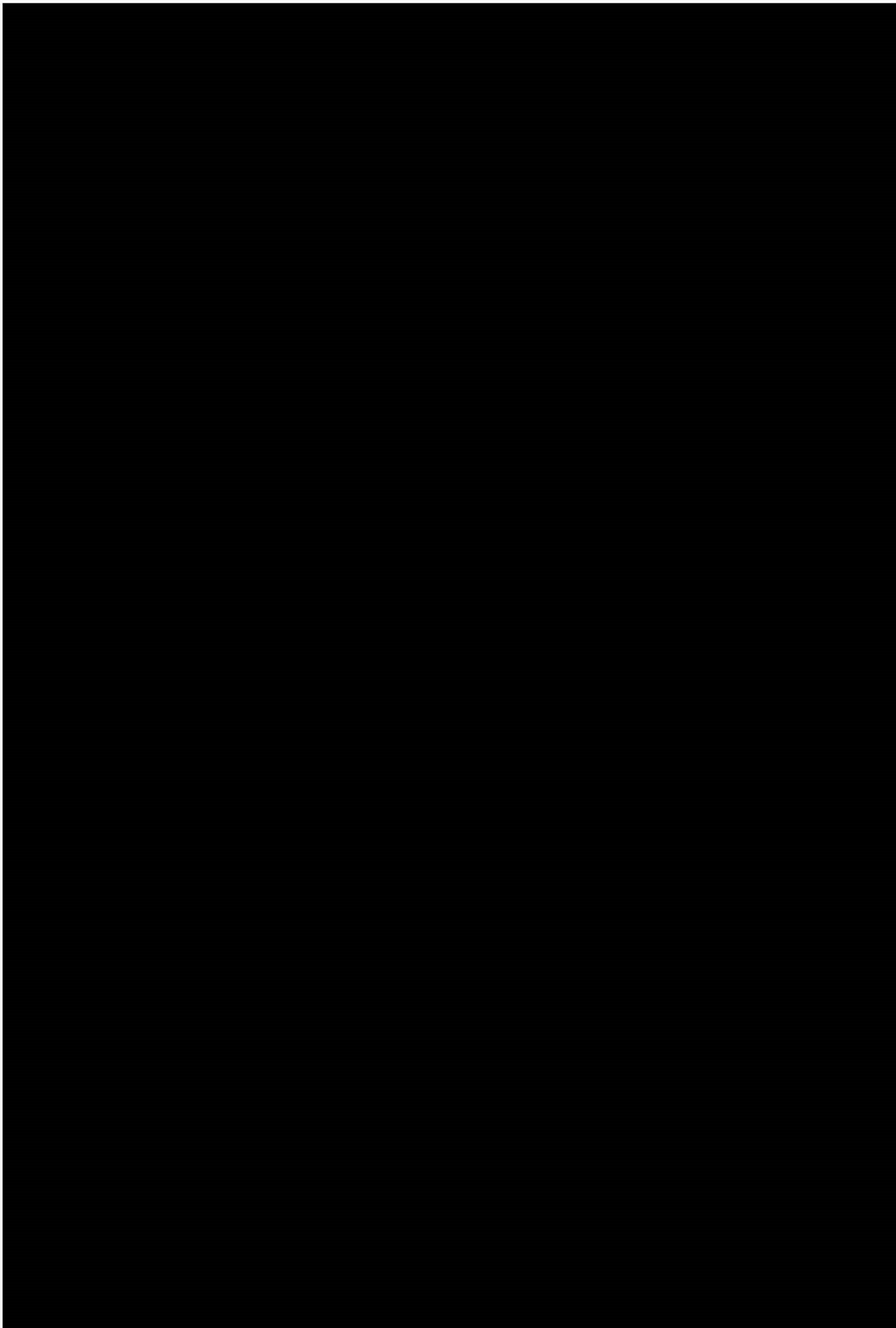
...the eighth of these is the fact that the ...

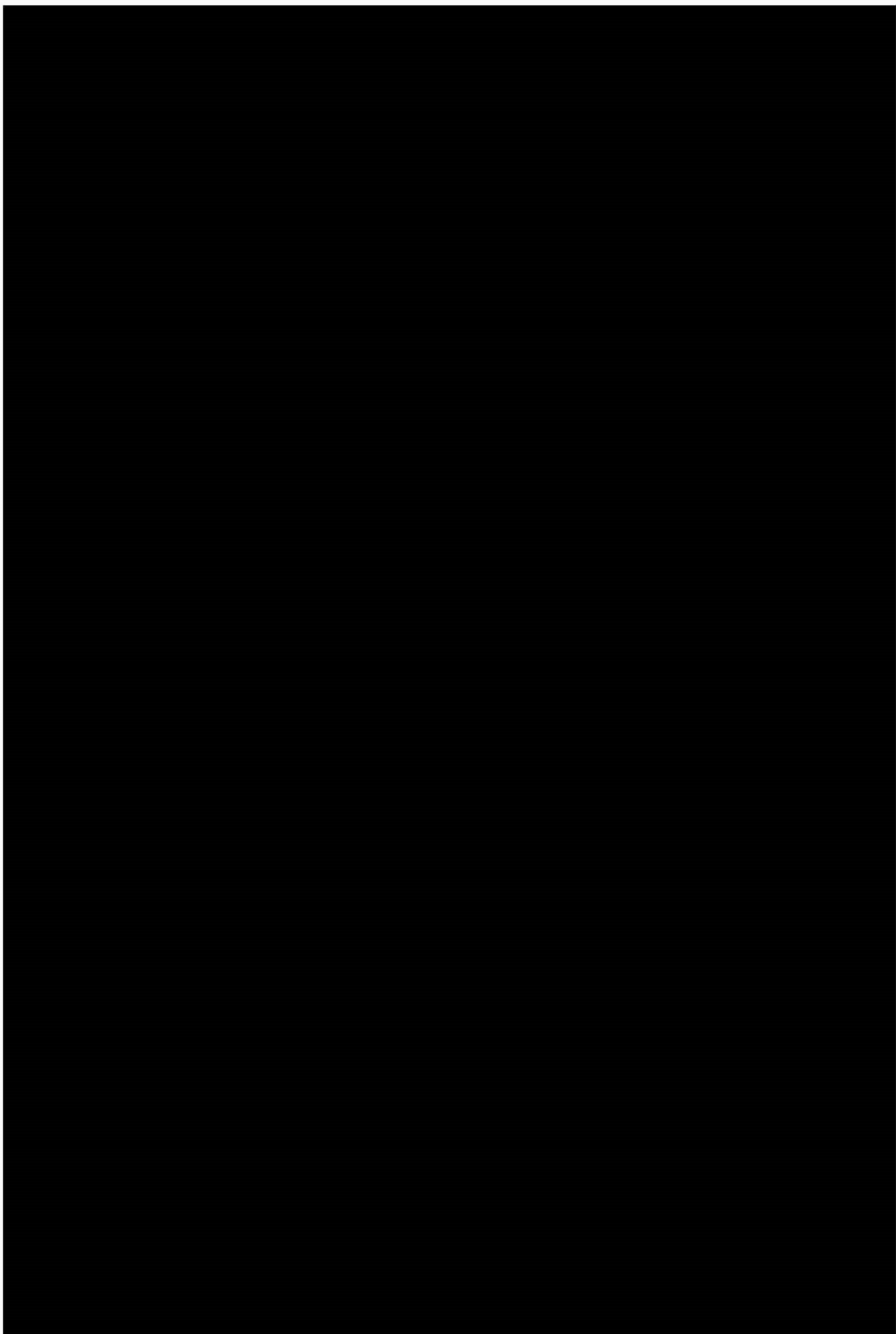
...the ninth of these is the fact that the ...











...the ...

...the ...

...the ...

...the ...

...the ...

...the ...

...the ...

...the ...

...the ...

...the ...

